



Vöran/Verano, 25/06/2026

Anordnung Nr. 08/2026

Verkehrsregelung – Sperrung des Wolfbichlweges wegen Arbeiten – Verlängerung der Anordnung Nr. 06/2026

Nach Einsichtnahme

- in den Art. 7, Abs. 1, Buchst. a) des Legislativdekretes vom 30.4.1992, Nr. 285 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen, Straßenverkehrsordnung, welcher es den Gemeinden ermöglicht mit Anordnung des Bürgermeisters die vom Art. 6, Abs. 4 vorgesehenen Maßnahmen zu erlassen;
- in den Art. 6, Absätze 4, Buchst. b) und 5 des genannten Legislativdekretes, gemäß welchen die Eigentümerkörperschaft der Straße mit eigener Anordnung Gebote, Verbote und auch bleibende Beschränkungen für jede Straße oder Straßenteilstück oder bestimmte Fahrzeugkategorien hinsichtlich der Erfordernisse des Straßenverkehrs und bezogen auf die strukturellen Eigenschaften der Straßen festlegen kann;

Für zweckmäßig erachtet, aus Gründen der Verkehrssicherheit, aufgrund von Grabungsarbeiten zur Neuverlegung der Fernwärmeleitung und Entfernung der alten Leitung im Wolfbichlweg ab der Kreuzung mit der Seilbahnstraße bis zum Wirtschaftsgebäude von Herrn Kienzl Markus weiterhin und zwar vom 27.06.2026 bis 31.07.2026 von 0 bis 24 Uhr für die Durchfahrt aller Fahrzeuge zu sperren, und somit die Anordnung Nr. 06/2026 zu verlängern, wie dies mit Schreiben vom 24.06.2026 der Fa. Alperia Ecoplus GmbH, mit Sitz in Bozen, beantragt wurde,

erlässt
DIE BÜRGERMEISTERIN

Ordinanza N. 08/2026

Regolazione del traffico – chiusura della Via Wolfbichl a causa di lavori – prolungamento dell'ordinanza n. 06/2026

Visto

- l'art. 7, comma 1°, lettera a) del decreto legislativo 30 aprile 1992, n. 285 e successive modificazioni ed integrazioni, Codice della Strada, che dà facoltà ai Comuni di adottare con ordinanza del Sindaco i provvedimenti di cui all'art. 6, comma 4° dello stesso decreto legislativo;
- l'art. 6, commi 4°, lettera b) e 5° del citato decreto legislativo, secondo cui l'ente proprietario della strada può, con propria ordinanza, stabilire obblighi, divieti e limitazioni anche permanenti, su ciascuna strada o parte di essa o per determinate categorie di veicoli in relazione alle esigenze della circolazione od alle caratteristiche strutturali delle strade;

Ravvisata la necessità, per causa di sicurezza nel traffico, per lavori di scavo per posa nuova tubazione teleriscaldamento e rimozione delle vecchie tubazioni, di chiudere ulteriormente la Via Wolfbichlweg nell'area dall'incrocio dalla Via Funivia fino al maso del Sig. Kienzl Markus per il traffico di tutti i veicoli e cioè nel periodo dal 27/06/2026 fino al 31/07/2026 dalle ore 0.00 alle 24.00, e così di prolungare l'ordinanza n. 06/2026, come richiesto con lettera dd. 24/06/2026 dalla Ditta Alperia Ecoplus Srl, con sede a Bolzano,

LA SINDACA
rilascia

folgende Anordnung:

die Verlängerung der Anordnung Nr. 06/2026 bis 31.07.2026, das heißt die Schließung des Wolfbichlweges ab der Kreuzung mit der Seilbahnstraße bis zum Wirtschaftsgebäude von Herrn Kienzl Markus vom 27.06.2026 bis 31.07.2026 von 0 bis 24 Uhr für die Durchfahrt aller Fahrzeuge wegen Grabungsarbeiten. Der restliche Wolfbichlweg und der Larcherweg sind über den Parkplatz oberhalb der Kirche und der hinter dem Friedhof liegenden Straße erreichbar.

Vorliegende Anordnung wird der Bevölkerung durch Anschlag an der Amtstafel kundgetan.

Die mit den Arbeiten beauftragte Firma ist verpflichtet, die erforderliche Beschilderung bzw. Absperrung anzubringen.

Kopie dieser Verordnung wird übermittelt an:

- Fa. Alperia Ecoplus GmbH, Bozen;
- Carabinieristation Hafling;
- Freiwillige Feuerwehr Vöran.

la seguente ordinanza:

il prolungamento dell'ordinanza n. 06/2026 fino al 31/07/2026, in altre parole la chiusura della Via Wolfbichl nell'area dall'incrocio dalla Via Funivia fino al maso del Sig. Kienzl Markus dal 27/06/2026 al 31/07/2026, dalle ore 0 alle 24, per tutti i veicoli, a causa di lavori di scavo. Il resto della Via Wolfbichl e la Via Larcher sono raggiungibili dal parcheggio sopra la chiesa e dalla strada dietro il cimitero.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante affissione all'albo pretorio.

La ditta incaricata con i lavori deve provvedere all'installazione della segnaletica e la chiusura prescritta.

Copia della presente ordinanza viene trasmessa a:

- Ditta Alperia Ecoplus Srl, Bolzano;
- Stazione Carabinieri di Avelengo;
- Vigili Volontari del Fuoco di Verano.

Die Bürgermeisterin/La Sindaca
- Daniela Mittelberger -

digital signiert/firmato digitalmente